

國立台灣體育學院圖書館剪輯資料

分類 舉重 來源 民生報 日期 810518 版面 二版

《1992年女子及青男世界杯舉重賽》

中華娘子軍

女子
第一
量級 好的開始

44公斤級黃翠華、禹秀芬成績較預估推進二名，將有助我爭取團體積分。

特派記者 楊權寶 /
保加利亞瓦那市 17 日專電

●1992年女子及青男世界杯舉重錦標賽正式開鑼，中華隊有好的開始，在女子第一量級44公斤級黃翠華及禹秀芬以總和125公斤分列第六、七名，較教練團預估名次向前推進二名，對中華隊爭取團體積分有很大的幫助。

女子44公斤級中華隊原先只準

備推出禹秀芬參加角逐，但經教練團針對參賽選手實力評估，發現這一級選人數較少，比較容易爭取更前名次，臨時決定拉下56公斤級近況欠佳的陳美娟，改由去年世界杯表現不惡的黃翠華參加第一級，經二小時較勁，中華隊打對了算盤，黃、禹二人雖未能締造個人最佳成績，但名次卻向前推進。

去年世界杯黃翠華抓挺及總和

分別為七、七、八名，這次捲土重來，獲得抓舉52.5公斤，挺舉72.5公斤，總和125公斤，分列第九、六、六名，黃翠華因賽前出場等候太久，她又是抓舉第二練位出場選手，缺乏賽前足夠的熱身，以致第一舉抓起52.5公斤後，第二、三次試舉均未能突破57.5公斤的關卡。

黃翠華在抓舉表現不如理想，但不愧是教練級選手，很快在挺舉穩住，她先挺起67.5公斤後，即沈穩地再舉起70及72.5公斤，總和推前到125公斤。

原先實力較黃翠華強的禹秀芬，受到月來體重急降的困擾，未能

達到教練預期，她在3月青年杯體重量達47.8公斤參加第二級48公斤級，曾舉起142.5公斤，但經漫長體重調整，雖勉強達到44公斤標準，卻也造成氣力渙散的後果，她抓舉第一次完成55公斤後，第二、三次均未能抓起60公斤，挺舉也是第一舉70公斤成功後，第二、三次挑戰75公斤，都是勉強上膊後，無法上頂而失敗，教練洪達雄對她的表現頗不滿意。

這級原先有12人報名，但臨賽三人抽腿，印尼昆雅拉妮及泰國王基妮的進步頗大，分奪二、四名，未來值得我國注意。

第六屆
世界杯
女子
舉重賽
44公斤級
名次表

姓名	國籍	體重	抓舉	名次	挺舉	名次	總和	名次
關紅	大陸	43.70	75WR	1	100WR	1	175WR	1
昆雅拉妮	印尼	43.65	65	2	77.5	2	142.5	2
弗拉沃絲	美國	43.95	62.5	3	77.5	4	140	3
王基妮	泰國	43.70	60	5	77.5	3	137.5	4
花迪	匈牙利	44.00	62.5	4	75	5	137.5	5
黃翠華	中華	43.80	52.5	9	72.5	6	125	6
禹秀芬	中華	43.90	55	8	70	7	125	7
愛卡	義大利	43.00	55	6	65	8	120	8
波琳	加拿大	43.60	55	7	65	9	120	9

註：WR為世界紀錄

(特派記者 楊權寶 / 製表)